



Transport
Canada

Transports
Canada



TP 10655F
(06/2020)

ÉTABLISSEMENTS RECONNUS ET COURS DE FORMATION APPROUVÉS

DEUXIÈME ÉDITION

JUIN 2020



Autorité Responsable: Le directeur exécutif, Normes du personnel maritime, pilotage et médecine est responsable pour ce document, incluant toutes les modifications, les corrections ou les mise-à-jour.	Approuvé par : <hr/> « L'original signé par Elisabeth Bertrand » <hr/> Elisabeth Bertrand Directrice exécutif, Normes du personnel maritime, pilotage et médecine Sécurité et Sureté maritime Date signée: Le 8 juin 2020
--	---

Date de diffusion originale: Mai 2018

Date de Révision:

© Sa Majesté de la Reine du chef du Canada, représentée par le ministre des Transports, 2020.

Transport Canada autorise la reproduction du présent TP 10655F au besoin. Toutefois, bien qu'il autorise l'utilisation du contenu, Transports Canada n'est pas responsable de la façon dont l'information est présentée, ni des interprétations qui en sont faites. Il se peut que le présent TP 10655F ne contienne pas les modifications apportées au contenu original. Pour obtenir l'information à jour, veuillez communiquer avec Transport Canada.

TP 10655F
(06/2020)

TC # 1006564

INFORMATION DOCUMENTAIRE			
Titre	ÉTABLISSEMENTS RECONNUS ET COURS DE FORMATION APPROUVÉS		
TP No.	10655F	Édition	2 RDIMS # 13664374
Catalogue No.	T29-116/2017F	ISSN	978-0-660-08747-4
Autorité Responsable	Normes du personnel maritime, pilotage et médecine (AMSP) 330 rue Sparks., 8 ^{ième} étage Tour C, Place de Ville Ottawa (Ontario) K1A 0N8	Téléphone	(613) 991-3120
		Télécopieur	(613) 990-1538
		Courriel	marinesafety-securitemaritime@tc.gc.ca
		URL	http://www.tc.gc.ca/marinesafety/

TABLEAU DE RÉVISION				
Dernière révision :				
Prochaine révision :				
Révision No.	Date d'émission	Pages Modifiées	Auteur	Description des modifications

COURS DE FORMATION APPROUVÉS SELON LE RÈGLEMENT SUR LE PERSONNEL MARITIME (RPM)	
CODES	COURS DE FORMATION
IMLT<18m	Premier officier avec restrictions, Connaissances générales sur le navire (navires moins de 18 mètres)
IMLT≥18m	Premier officier avec restrictions, Connaissances générales sur le navire (navires de 18 mètres et plus)
ACV1E	Officier mécanicien d'aéroglysseur classe I - Connaissances générales et entretien des aéroglysseurs
ACV2E	Officier mécanicien d'aéroglysseur classe II - Connaissances générales et entretien des aéroglysseurs
AS	Navigant qualifié pont, Connaissances générales en matelotage
AFF	Techniques avancées de lutte contre l'incendie
ASTRO 1	Navigation astronomique de base
ASTRO 2	Navigation astronomique avancée
GSP	Gestion des ressources à la passerelle
BWR	Programme de Formation de Matelot de quart à la passerelle
C&NS	Usage des cartes et sécurité de la navigation
C&P 1	Usage des cartes et pilotage de base
C&P 2	Usage des cartes et pilotage avancé
CG 1	Cargaisons de base
CG 2	Cargaisons niveau opérationnel
CG 3	Cargaisons niveau gestion
CLW<18m	Capitaine avec restrictions, Connaissances générales sur le navire (navires moins de 18 mètres)
CLW≥18m	Capitaine avec restrictions, Connaissances générales sur le navire (navires de 18 mètres et plus)
Code O	Connaissances générales en matelotage (tous les brevets de compétences)
COM	Communications
COOK	Cuisinier de navire
CT2	Formation spécialisée sur la sécurité des transporteurs de produits chimiques
DPVS	Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure transportant des passagers
DVS	Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure
SVCEI	Système de visualisation de cartes électroniques et d'information
EK 1	Connaissances en mécanique de base

COURS DE FORMATION APPROUVÉS SELON LE RÈGLEMENT SUR LE PERSONNEL MARITIME (RPM)	
CODES	COURS DE FORMATION
EK 2	Connaissances en mécanique avancées
EPS	Systèmes de positionnement électroniques
FFB	Exploitation des embarcations de sauvetage à mise à l'eau en chute libre
FRB	Exploitation des canots de secours rapides
GSK 1	Connaissances générales sur le navire de base (navires de pêche)
GSK 2	Connaissances générales sur le navire avancées (navires de pêche)
GSK 3	Connaissances générales sur le navire
GSK 3D	Connaissances générales sur le navire (navigation intérieure)
IGCOW	Formation sur le système de gaz inerte et de lavage au pétrole brut
IGFA	Formation avancée au service à bord des bâtiments soumis au Code IGF
IGFB	Formation de base au service à bord des bâtiments soumis au Code IGF
LAMS	Exercice de l'autorité en gestion
LGT2	Formation spécialisée sur la sécurité des transporteurs de gaz liquéfié
LGTF	Formation de familiarisation pour bâtiment-citerne pour gaz liquéfié
MAFA	Secourisme avancé en mer
MBFA	Secourisme élémentaire en mer
MET 1	Météorologie de base
MET 2	Météorologie avancée
MMC	Soins médicaux en mer
UML-CBSM	Connaissance de base de la survie en mer
UML-CCGUM	Le commandement, le contrôle et la gestion des urgences majeures
UML-H2S	Formation relative au sulfure d'hydrogène
UML-SCB	Stabilité et contrôle des ballasts (ULM surface)
UML-CPLS	Contrôle des puits au large pour surveillants
UML-SAE	Stabilité (UML/auto-élévatrice)
NCTP	Programme de formation de cadet en navigation

COURS DE FORMATION APPROUVÉS SELON LE RÈGLEMENT SUR LE PERSONNEL MARITIME (RPM)	
CODES	COURS DE FORMATION
NS 1	Sécurité de la navigation de base
NS 2	Sécurité de la navigation avancée
NS&1	Systèmes et instruments de navigation
OCTF	Formation de Familiarisation pour pétrolier et bâtiment-citerne pour produits chimiques
OT2	Formation spécialisée sur la sécurité des pétroliers
PPSSIM 1	Pratiques relatives au quart
PPSSIM 2	Pratiques de gestion des navires
PRR	Formation pour les bâtiments rouliers à passagers
PSC	Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que des canots de secours rapides
PSCM	Navires passagers, formation à l'encadrement des passagers
PSCMHB	Navires passagers, formation en matière de gestion des situations de crise et de comportement humain
GSP	Gestion de la sécurité des passagers
REF-AFF	Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie
REF-FFB	Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations de sauvetage à mise à l'eau en chute libre
REF-FRB	Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des canots de secours rapides
REF-MBFA	Remise à niveau des connaissances en matière de secourisme élémentaire en mer
REF-PSC	Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides
REF-STCW BS	Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW
REF-STCWBS + PSC	Refresher Training Course in STCW Basic Safety and in Proficiency in Survival Craft and Rescue Boats Other Than Fast Rescue Boats
REF-STCWBS+PSC+AFF	Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW, en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie
SCS 1	Construction et stabilité du navire, de base (Navires de pêche)
SCS 2	Construction et stabilité du navire avancée (Navires de pêche)
SCS 3	Construction et stabilité du navire (Petits navires)
SCS 4	Construction et stabilité du navire niveau opérationnel
SCS 5	Construction et stabilité du navire niveau gestion
SCTO	Cours de surveillance de transbordement de produits chimiques

COURS DE FORMATION APPROUVÉS SELON LE RÈGLEMENT SUR LE PERSONNEL MARITIME (RPM)	
CODES	COURS DE FORMATION
SDV-BS	Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance
NES-D	Navigation électronique simulée, domestique
NES-P	Navigation électronique simulée, pêche
NES-R	Navigation électronique simulée, restreint
NES-G	Navigation électronique simulée, Niveau gestion
NES-O	Navigation électronique simulée, niveau opérationnel
SEXTANT	La connaissance et l'utilisation du sextant
SM 1	Gestion des navires, navires de pêche
SM 2	Gestion des navires, navires de moins de 500 tonnes
SM 3	Gestion des navires de base
SM 4	Gestion des navires avancée
GSSP	Gestion spécialisées de la sécurité des passagers (bâtiments rouliers)
SSO	Agent de sûreté du navire
SSPV-CP	Sécurité des petits bâtiments saisonniers transportant des passagers (Personnel Breveté)
SPV – NCP	Sécurité des petits bâtiments saisonniers transportant des passagers (Personnel Non-Breveté)
STCW A-VI/1-1	Aptitude aux techniques individuelles de survie
STCW – A-VI/1/2	Prévention de l'incendie et lutte contre l'incendie
STCW-A-VI-1-4	Sécurité individuelle et responsabilités sociales
STCW BS	Sécurité de base STCW
STEERING	Capacité à manier la barre
CCPB	Aptitude de conducteur de petits bâtiments
VOPB	Formation de base au service à bord des bâtiments exploités dans les eaux polaires
VOPA	Formation avancée au service à bord des bâtiments exploités dans les eaux polaires
VPWOSR	Personnel du bâtiment n'ayant pas de responsabilités en matière de sûreté
VPWSR	Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté
IAMP	Mécanique appliquées

COURS DE FORMATION APPROUVÉS SELON LE RÈGLEMENT SUR LE PERSONNEL MARITIME (RPM)	
CODES	COURS DE FORMATION
2AMP 3AMP	
1EKG 2EKG 3EKG 4EKG WKEMDFVG	Connaissances générales en mécanique
1EKM 2EKM 3EKM 4EKM WKEMDFVM	Connaissances en mécanique des bâtiments à moteur
1EKS 2EKS 3EKS 4EKS	Connaissances en mécanique des bâtiments à vapeur

COURS DE FORMATION APPROUVÉS SELON LE <i>RÈGLEMENT SUR LE PERSONNEL MARITIME (RPM)</i>	
CODES	COURS DE FORMATION
1ELC 2ELC 3ELC	Electrotechnologie
1H-H 2H-H 3H-H	Thermodynamique
1NAR 2NAR	Architecture navale
2D	Dessin Technique
3MA	Mécanique appliquée
ACV1	Officier mécanicien d'aéroglesseur classe I – Connaissances générales et entretien des aéroglesseurs
ACV2	Officier mécanicien d'aéroglesseur classe II – Connaissances générales et entretien des aéroglesseurs
APSME	Chemin alternatif pour les compétences pratiques
ARPA	APRA – Aides au pointage radar automatique
CCMME	Le commandement, le contrôle et la gestion des urgences majeures
CD	Expert en compensation de compas
CLW < 60T	Connaissances générales sur le navire, jauge brute de moins de 60
CLW ≥ 60T	Connaissances générales sur le navire, jauge brute de 60 ou plus
COM 1	Communication, niveau 1
COM 2	Communication, niveau 2
COTE	Programme de formation de l'apprenti mécanicien de marine
EOET	Officier mécanicien chargé du quart dans la chambre des machines
ERR	Programme de formation des matelots de la salle des machines
HELM-M	HELM – Niveau de direction
HELM-O	HELM – Niveau opérationnel

COURS DE FORMATION APPROUVÉS SELON LE <i>RÈGLEMENT SUR LE PERSONNEL MARITIME (RPM)</i>	
CODES	COURS DE FORMATION
LMS	Exercice de l'autorité en gestion
LTW	Exercice de l'autorité en équipe
MDM	Mécanique maritime, diésel – 9 mois
FUM AFF	FUM sur les techniques avancées de lutte contre l'incendie
FUM PSC	FUM relative à l'aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autre que des canots de secours rapides
FUM RSPV	FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers – restreint
FUM A1	FUM sur la sécurité de base
FUM A2	FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers
FUM A2L	FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers saisonniers (Personnel breveté)
FUM A2LL	FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers saisonniers (Personnel non-breveté)
FUM A3	FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance
PPSMGT	Simulateur d'appareil de propulsion, niveau II – Pratiques de gestion des navires, enseignés au moyen d'un simulateur d'appareil de propulsion
PPSOPR	Simulateur d'appareil de propulsion, niveau I – Pratiques relatives au quart enseigné au moyen d'un simulateur d'appareil de propulsion
PSME	Formation pratique du programme de mécanicien de navire
NES 1	Navigation électronique simulée, niveau 1 – Navigation au radar – niveau opérationnel, inclus la navigation au radar, Pointage radar et utilisation des APRA
NES 2	Navigation électronique simulée, niveau 2 – Navigation au radar – niveau de direction, inclus radar, APRA, le travail en équipe sur la passerelle et recherches et sauvetage
SOTO-C	Surveillant d'opérations de transbordement de pétrole – Partie C – Cours avancé
SVMO-T	Opérateur des machines de petits bâtiments

ÉTABLISSEMENTS RECONNUS APPROUVÉS NATIONALEMENT POUR DÉLIVRÉS DES COURS DE FORMATION APPROUVÉS

ÉTABLISSEMENTS RECONNUS / ASSOCIATIONS	
-	Canadian Coast Guard – HQ Ottawa
-	St. John Ambulance
-	Canadian Red Cross
-	Royal Canadian Mounted Police
-	PCVA Passenger & Commercial Vessel Association
-	CAMTI – Canadian Association of Marine Training Institutes

Table des matières

ÉTABLISSEMENTS RECONNUS APPROUVÉS NATIONALEMENT POUR DÉLIVRÉS DES COURS DE FORMATION APPROUVÉS VIII

COURS DE FORMATION APPROUVÉS 1

TERRE-NEUVE-ET-LABRADOR 1

Canadian Corps of Commissionaires 1

Newfoundland and Labrador Division 1

College of the North Atlantic 1

RelyOn Nutec 1

Fisheries and Marine Institute of Memorial University 2

Professional Fish Harvesters Certification Board of Newfoundland and Labrador 4

NOUVELLE-ÉCOSSE 5

Canadian Coast Guard College 5

RelyOn Nutec 5

MacDonnell Security Risk Management 6

Marine Atlantic Inc 6

Medavie HealthED 7

Morash Port and Security 7

Nova Scotia Community College – Port Hawkesbury 7

Nova Scotia Community College – Shelburne 9

PortBeacon Training Services Inc 10

Survival Systems Training Ltd. 10

NOUVEAU-BRUNSWICK 11

CCNB, Campus de la Péninsule acadienne.....	11
ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD.....	11
Holland College.....	11
QUÉBEC	13
Centre de simulation et d'expertise maritime	13
Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail	14
Commission scolaire des îles	14
École des Pêches et de l'Aquaculture du Québec.....	14
Escapades Memphrémagog.....	14
CTMA.....	14
Institut maritime du Québec Centre de Lévis	15
Institut maritime du Québec de Rimouski.....	17
Ottawa Boat Cruise.....	18
Société des traversiers du Québec	18
Traverse Rivière-du-Loup Saint Siméon.....	18
Garde côtière auxiliaire canadienne (Québec) inc. / Canadian Coast Guard Auxiliary (Québec) Inc.	18
Virtual Maritime Academy	18
ONTARIO	19
Action First Aid	19
Canadian Maritime Group.....	19
Canadian Coast Guard – HQ Ottawa – CG Ottawa.....	19
Bureau canadien international maritime Ltée	19
CPVA Canadian Passenger Vessel Association	19
P6A 6W6.....	20
ANCP Association des navires commerciaux et à passagers.....	20
Canadian Red Cross.....	20

Captain Paul Papps Nautical Training.....	20
The Casualty Care First Aid Company	20
Georgian College.....	20
www.marinettraining.ca	21
NAV-TEX Ltd.	22
Ramara Fire & Emergency Services.....	22
Rescue 7 Inc.....	23
St. John Ambulance.....	23
St. Lawrence College.....	23
Underwater Forensic Services	23
Workplace Medical Corp. First Aid Training	23
ALBERTA	23
Canadian College of Emergency Medical Services.....	24
ITE Training and Consulting Inc.....	24
COLOMBIE-BRITANNIQUE.....	24
Academy of Emergency Training.....	24
British Columbia Ferry Services Inc.....	24
BCIT – Marine Campus	24
Camosun College.....	27
Capp’s Northern Training	28
Datum Marine Services Ltd.....	29
ECDIS On Site Systems Inc.....	29
Emergency First Response Corporation.....	29
Excel Career College.....	29
Fish SAFE.....	29
Heads Up Navigation.....	30

International Navigation School.....	30
Justice Institute of BC.....	30
Landsend Marine Training.....	30
North Island College.....	30
Coast Mountain College.....	31
QuickNAV Marine Training Centre.....	31
Royale Canadian Marine Search and Rescue.....	31
Safer Ocean Systems.....	31
Westcoast Adventure College.....	31
West Coast Powerboat Handling.....	32
Western Maritime Institute.....	32
NUNAVUT.....	34
Nunavut Arctic College.....	34
TERRITOIRE DU NORD-OUEST.....	34
Aurora College.....	34
YUKON.....	34
Yukon Environment.....	34
ÉTABLISSEMENTS RECONNUS APPROUVÉS POUR DÉLIVRER DES COURS DE FORMATION SUR L'INTERNE SEULEMENT.....	35
NOUVELLE-ÉCOSSE.....	35
Point Tupper Marine Services.....	35
ONTARIO.....	35
Barrie Fire and Emergencies Service.....	35
Canadian Coast Guard Auxiliary – Central & Arctic.....	36
Eastem Canada Response Corp. Ltd.....	36

Niagara Regional Police Service	36
Ontario Provincial Police (OPP).....	36
Ottawa Police Service.....	36
Royal Canadian Mounted Police (RCMP).....	36
Toronto Police Service Marine Unit.....	37
Underwater Forensic Services	37
York Regional Police.....	37
SASKATCHEWAN.....	37
Western Conservation Law Enforcement Academy (WCLEA).....	38

COURS DE FORMATION APPROUVÉS

TERRE-NEUVE-ET-LABRADOR		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
Canadian Corps of Commissioners Newfoundland and Labrador Division 83 Thorburn Road St. John's, NL A1B3M2	James G. Lynch Directeur Général Cell: 709-725-0724 Tél: 709-754-0757 ext 222 Tel: 709-754-0116 Courriel: jlynch@commissionaires.nl.ca	Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté – VPWSR Cours d'agent de sûreté des installations maritimes – MF50
College of the North Atlantic P. O. Box 1693 1, Prince Philip Drive St. John's NL A1C 5P7 www.cna.nl.ca	Paul Forward Tél: (709) 758-7418 Télécopieur: (704) 758-7302 Courriel: paul.forward@cna.nl.ca	Cuisinier de navire – COOK Épreuves pratiques de cuisinier de navire – COOK - P
RelyOn Nutec 35 Beclin Road Suite 101 Mount Pearl, NL A1N 5G4 https://relyonnutec.com/en_ca	Richard Cobanli Instructeur Tél: (902) 466-7878 Courriel: RC@ca.relyonnutec.ca Autres contacts: Sean Fitzpatrick Operations Manager Tél : (709) 579-7878 Courriel: sf@ca.relyonnutec.com John Hapgood Offshore Sea Survival Instructor Tél: (709) 579-7878 Courriel: JH@ca.relyonnutec.com Pour vous inscrire à une formation, veuillez contacter: (NL) Coordinateur de la formation Tél: +1 (709) 351 1782	Sécurité de base STCW – STCW BS Aptitude aux techniques individuelles de survie – STCW A-VI-1-1 Prévention de l'incendie et lutte contre l'incendie - STCW A-VI-1-2 Sécurité individuelle et responsabilité sociales - STCW A-VI-1-4 Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF – STCW BS Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF – STCW – BS + PSC Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapide, et en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF – STCW BS+PSC+AFF Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours rapides – PSC Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF – PSC

	<p>Amérique du Nord sans frais: +1 (877) 355 7878</p> <p>Courriel pour Michelle: Michelle.Pembleton@ca.falcksafety.com</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation)</p> <ul style="list-style-type: none"> - Pamela Wiseman Courriel: pw.ca.relyonnutec.com - Courtney Bown Courriel: cb@ca.relyonnutec.com 	<p>Exploitation des canots de secours rapides – FRC</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d’exploitation des canots de secours rapides – REF-FRC</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l’incendie – AFF</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l’incendie – REF – AFF</p> <p>Personnel du bâtiment n’ayant pas de responsabilités en matière de sûreté – VPWOSR</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté - VPWSR</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiment – CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS</p>
<p>Fisheries and Marine Institute of Memorial University P.O. Box 4920 155 Ridge Road ST. John’s NL A1C 5R3 www.mi.mun.ca</p>	<p>Fred Anstey Tél: (709) 778-0361 Télécopieur: (709) 778-0659 Courriel: Fred.Anstey@mi.mun.ca</p> <p>Fabian Lambert Tél : (708) 778-0564 Courriel: Fabian.lambert@mi.mun.ca</p> <p>Cody Garlie Tél: (709) 778-0564 Courriel: Cody.garlie@mi.mun.ca</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation)</p> <ul style="list-style-type: none"> - Sheena Allen 	<p>Programme de formation de cadet en navigation – NCTP</p> <p>Officier mécanicien chargé du quart dans la chambre des machines – EOET</p> <p>Programme de formation des matelots de la salle des machines – ERR</p> <p>Sécurité de base STCW – STCW BS (CAMTI)</p> <p>Aptitude aux techniques individuelles de survie – STCW A-VI-1-1 (CAMTI)</p> <p>Prévention de l’incendie et lutte contre l’incendie - STCW A-VI-1-2 (CAMTI)</p> <p>Sécurité individuelle et responsabilité sociales - STCW A-VI-1-4 (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-STCW BS+PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW, en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l’incendie – REF-STCW BS+PSC+AFF (CAMTI)</p> <p>Aptitude à l’exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours rapides – PSC (CAMTI)</p>

		<p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-PSC (CAMTI)</p> <p>Exploitation des canots de secours rapides – FRC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des canots de secours rapides – REF-FRC (CAMTI)</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l'incendie – AFF (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF – AFF (CAMTI)</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau I – NES-1</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau II – NES-2</p> <p>Aides au pointage radar automatique – ARPA</p> <p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d'information – SVCEI (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et travail en équipe – LTW (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et gestion – LMS (CAMTI)</p> <p>Familiarisation pour pétrolier et bâtiment-citerne pour produits chimiques – OCTF</p> <p>Formation spécialisée pour pétroliers – OT2</p> <p>Stabilité et contrôle des ballasts (UML surface) – UML-SCB</p> <p>Gestion de sécurité des passagers - GSP</p> <p>Gestion spécialisées de la sécurité des passagers (bâtiments rouliers) – GSSP</p> <p>Secourisme avancé en mer – MAFA</p> <p>Programme de Formation de Matelot de quart à la passerelle – BWR</p> <p>Formation de base pour le personnel de bâtiment naviguant dans les eaux polaires – VOPB</p> <p>Formation avancée pour le personnel de bâtiment naviguant dans les eaux polaires – VOPA</p>
--	--	---

		<p>Personnel du bâtiment n’ayant pas de responsabilités en matière de sûreté – VPWOSR</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté - VPWSR</p> <p>Agent de sûreté du navire – SSO</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure transportant des passagers – DPVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS (CAMTI)</p> <p>Navigation astronomique avancée– ASTRO 2</p> <p>Météorologie de base – MET 1</p> <p>Météorologie avancée – MET 2</p> <p>Construction et stabilité du navire niveau opérationnel –SCS 4</p> <p>Secourisme élémentaire en mer – MBFA</p> <p>Simulateur d’appareil de propulsion, niveau II – Pratiques de gestion des navires, enseignées au moyen d’un simulateur d’appareil de propulsion – PPSMGT</p> <p>Simulateur d’appareil de propulsion, niveau I – Pratiques relatives au quart enseignées au moyen d’un simulateur d’appareil de propulsion – PPSOPR</p> <p>Mécanique maritime, diesel – 9 mois (Approuvé pour PSME)</p> <p>HELM-Niveau de direction – HELM-M (Enseigné par un fournisseur agréé de cours MCA)</p> <p>HELM-Niveau opérationnel – HELM-O (Enseigné pas un fournisseur agréé de cours MCA)</p> <p>La connaissance et l’utilisation du sextant – SEXTANT</p>
<p>Professional Fish Harvesters Certification Board of Newfoundland and Labrador 368 Hamilton Avenue</p>	<p>Mark Dolomount Tél: (709) 722-8170 Télécopieur: (709) 722-8201 Courriel: mdolomount@pfhcb.com</p>	<p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>

P.O. Box 8541 St. John's, NL A1B 3P2 www.pfhcb.com		
---	--	--

NOUVELLE-ÉCOSSE		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
<p>Canadian Coast Guard College 1190 Westmount Road P.O. Box 4500 Sydney, NS B1R 2J6 www.ccg-gcc.gc.ca/College</p> <p>Note: Programmes de cadet et cours sont offerts en français et en anglais.</p>	<p>Dena Richardson Tél: (902) 567-3203 Courriel : dena.richardson@df-mpo.gc.ca</p> <p>Nancy Toupin Tél : (902) 564-3660 Ext. 1347 Courriel : Nancy.Toupin@df-mpo.gc.ca</p>	<p>Programme de formation de cadet en navigation – NCTP</p> <p>Officier mécanicien chargé du quart dans la chambre des machines – EOET</p> <p>Exploitation des canots de secours rapides – FRC</p> <p>Navigaton électronique simulée, niveau I – NES-1</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d'information – SVCEI</p> <p>Exercice de l'autorité et gestion – LMS</p> <p>Exercice de l'autorité et travail en équipe – LTW</p> <p>Formation de base pour le personnel de bâtiment navigant dans les eaux polaires – VOPB</p> <p>La connaissance et l'utilisation du sextant – SEXTANT</p> <p>Simulateur d'appareil de propulsion, niveau II – Pratiques de gestion des navires, enseignées au moyen d'un simulateur d'appareil de propulsion – PPSMGT</p> <p>Simulateur d'appareil de propulsion, niveau I – Pratiques relatives au quart enseigné au moyen d'un simulateur d'appareil de propulsion – PPSOPR</p>
<p>RelyOn Nutec 20 Orion Court Dartmouth, NS B2Y 4W6 https://relyonnutec.com/en_ca</p>	<p>Richard Cobanli Instructeur Tél: (902) 466-7878 Courriel: RC@ca.relyonnutec.ca</p> <p>Autres contacts: Brian Sampson Tél: (902) 466-7878 Courriel: brs@ca.relyonnutec.com</p>	<p>Sécurité de base STCW – STCW BS</p> <p>Aptitude aux techniques individuelles de survie – STCW A-VI-1-1</p> <p>Prévention de l'incendie et lutte contre l'incendie - STCW A-VI-1-2</p> <p>Sécurité individuelle et responsabilité sociales - STCW A-VI-1-4</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS</p>

	<p>Greg Onions Tél: (902) 466-7878 Courriel: go@ca.relyonnutec.com</p> <p>Pour vous inscrire a une formation, veuillez contacter:</p> <p>(NS) Coordinateur de formation Telephone#: +1 (902) 466 7878</p> <p>Amérique du Nord sans frais: +1 (877) 355 7878</p> <p>Courriel pour Crystal: CC@ca.relyonnutec.com</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation)</p> <ul style="list-style-type: none"> - Andrea Kidson Courriel: ak.ca.relyonnutec.com - Hillary Carroll Courriel: hc@relyonnutec.com - Margie MacPhail Courriel: mm@ca.relyonnutec.com - Shana Handspiker Courriel: SH@ca.relyonnutec.com 	<p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF – STCW – BS + PSC</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW, en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-STCW BS+PSC+AFF</p> <p>Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que des canots de secours rapides – PSC</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-PSC</p> <p>Exploitation des canots de secours rapides – FRC</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des canots de secours rapides – REF-FRC</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l'incendie – AFF</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-AFF</p> <p>Personnel du bâtiment n'ayant pas de responsabilités en matière de sûreté – VPWOSR</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté - VPWSR</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS</p>
<p>MacDonnell Security Risk Management Suite 1100 1505 Barrington St. Halifax, NS B3J 3K5 Canada registration@macdonnell.com</p>	<p>Drew Baker, CD2 Tél: (902) 425-3980 Tél Sans frais: (866) 381-0461 Télécopieur: (902) 423-7593 Courriel : drewbaker@macdonnell.com</p>	<p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté - VPWSR</p>
<p>Marine Atlantic Inc. 65 Memorial Drive North Sydney, NS</p>	<p>Brian Clancy Tél: (902) 794-5300 Courriel: bclancy@marine-atlantic.ca</p>	<p>Gestion de la sécurité des passagers – GSP</p> <p>Gestion spécialisées de la sécurité des passagers (bâtiments rouliers) - GSSP</p>

B2A 0B9		
<p>Medavie HealthED 154-50 Eileen Stubbs Avenue Dartmouth, NS B3B 0M7</p>	<p>Brad Reid Tél: (902) 463-0462 Tél Sans frais: 1-888-798-3888 Télécopieur: (902) 434-2242 Courriel: brad.reid@medaviehealthed.com</p> <p>Lisa Adams Tél : (902) 464-5288 Courriel: lisa.adams@medaviehealthed.com</p>	Soins médicaux en mer – MMC
<p>Morash Port and Security 1353 Cole Harbour Road Dartmouth, NS, B2V 1N4 Canada info@portandsecurity.com www.portandsecurity.com</p>	<p>Richard Morash Tél: (902) 435-5801 Cell: (902) 233-4040</p> <p>rmorash@portandsecurity.com info@portandsecurity.com</p>	Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté - VPWSR
<p>Nova Scotia Community College – Port Hawkesbury Straight Area Campus Nautical Institute 226 Reeves Street P.O. Box 1225 Port Hawkesbury, NS B9A 2A2 www.nsc.ca</p> <p>Note: Nova Scotia Community College représente également le Collège Nova Scotia School of Fisheries (NSSF) de Pictou, Nouvelle Écosse.</p>	<p>Vivek Saxena Tél: (902) 625-4222 Télécopieur: (902) 625-0193 Courriel: Vivek.Saxena@nsc.ca</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation)</p> <ul style="list-style-type: none"> - Wilma Greencorn - Emily Hartley - Martha Holmes <p>Duane Dakin (NSSF) Tél: (902) 875-5426 Télécopieur: (902) 875-3797 Courriel: Duane.Dakin@nsc.ca</p>	<p>Programme de formation de cadet en navigation – NCTP</p> <p>Officier mécanicien chargé du quart dans la chambre des machines – EOET</p> <p>Programme de formation des matelots de la salle des machines – ERR</p> <p>Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module électricité) – PSME-E</p> <p>Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module usinage) – PSME-M</p> <p>Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module soudage) – PSME-W</p> <p>Chemin alternatif pour les compétences pratiques – APSME</p> <p>Sécurité de base STCW – STCW BS</p> <p>Aptitude aux techniques individuelles de survie – STCW A-VI-1-1 (CAMTI)</p> <p>Prévention de l’incendie et lutte contre l’incendie - STCW A-VI-1-2 (CAMTI)</p> <p>Sécurité individuelle et responsabilité sociales - STCW A-VI-1-4 (CAMTI)</p>

		<p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-STCW BS+PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW, en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l’incendie – REF-STCW BS+PSC+AFF (CAMTI)</p> <p>Aptitude à l’exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que des canots de secours rapides – PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-PSC (CAMTI)</p> <p>Exploitation des canots de secours rapides – FRC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d’exploitation des canots de secours rapides – REF-FRC (CAMTI)</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l’incendie – AFF (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l’incendie – REF-AFF (CAMTI)</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau I – NES-1</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau II – NES-2</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau opérationnel – NES-O</p> <p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d’information – SVCEI (CAMTI)</p> <p>Exercice de l’autorité et gestion – LMS (CAMTI)</p> <p>Exercice de l’autorité et travail en équipe – LTW (CAMTI)</p> <p>Gestion des ressources à la passerelle – GRP</p>
--	--	---

		<p>Programme de Formation de Matelot de quart à la passerelle – BWR</p> <p>Formation de base pour le personnel de bâtiment naviguant dans les eaux polaires – VOPB</p> <p>Personnel du bâtiment n’ayant pas de responsabilités en matière de sûreté – VPWOSR</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté – VPWSR</p> <p>Agent de sûreté du navire – SSO</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure transportant des passagers – DPVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS (CAMTI)</p> <p>Navigation astronomique avancée – ASTRO 2</p> <p>Systèmes de positionnement électroniques – EPS</p> <p>Gestion des ressources à la passerelle - GSP</p> <p>Simulateur d’appareil de propulsion, niveau II – Pratiques de gestion des navires, enseignées au moyen d’un simulateur d’appareil de propulsion – PPSMGT</p> <p>Simulateur d’appareil de propulsion, niveau I – Pratiques relatives au quart enseigné au moyen d’un simulateur d’appareil de propulsion – PPSOPR</p> <p>Dessin Technique – 2D</p> <p>Cuisinier de navire – COOK</p>
<p>Nova Scotia Community College – Shelburne P.O. Box 760, 1575 Lake Road Shelburne, Nova Scotia B0T 1W0 http://www.nsc.ca/explorensc/campuses/Shelburne</p>	<p>Duane Dakin Tél: (902) 875-5426 Télécopieur: (902) 875-3797 Courriel: Duane.Dakin@nsc.ca</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) Darlene Giles</p>	<p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS</p>

	<p>Tél: (902) 749-2419 Télécopieur: (902) 742-0519 Courriel: darlene.giles@nsc.ca</p>	
<p>PortBeacon Training Services Inc. P.O. Box 51027 Halifax, NS, B3M 4R8</p>	<p>Jana Warren Tél: (902) 830-5592 Courriel: jana@portbeacon.ca</p> <p>Robert Salisbury Courriel: bob@portbeacon.ca</p>	<p>Exercice de l'autorité et gestion – LMS</p> <p>Personnel du bâtiment n'ayant pas de responsabilités en matière de sûreté – VPWOSR</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté – VPWSR</p> <p>Agent de sûreté du navire - SSO</p>
<p>Survival Systems Training Ltd. 40 Mount Hope Avenue Dartmouth, NS B2Y 4K9 www.sstl.com</p>	<p>Dan Latremouille Directeur de la formation et des opérations Tél: (902) 465-3888 Ext. 138 Télécopieur: (902) 466-2929 Courriel: dan@sstl.com</p> <p>Administration Ext. 103 Courriel: sst@sstl.com or heatherc@sstl.com</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) Robert Baxter Ext. 132 Courriel: bob@sstl.com</p> <p>Maxim Caissy Ext. 139 Courriel: maxime@sstl.com</p>	<p>Sécurité de base STCW – STCW BS</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapide – REF-STCW BS+PSC</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapide, et en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-STCW BS+PSC+AFF</p> <p>Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que les canots rapides – PSC</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-PSC</p> <p>Exploitation des canots de secours rapides – FRC</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des canots de secours rapides – REF-FRC</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l'incendie – AFF</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-AFF</p> <p>Gestion de la sécurité des passagers – GSP</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p>

		Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3
--	--	--

NOUVEAU-BRUNSWICK		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
CCNB, Campus de la Peninsule acadienne 9, Boul. St-Pierre Est Caraquet, NB E1W 1B6 www.ccnb.ca	Johanne Doucet Tél: (506) 726-2455 Cell: (506) 726-7041 Courriel: johanne.doucet@ccnb.ca Représentant Approuvé (certificats de formation) Alain Boisvert Tél : (506) 336-3369 (506) 726-2094 Courriel : alain.boisvert@CCNB.ca Johanne Doucet Tél: (506) 726-2455 Cell: (506) 726-7041 Courriel: johanne.doucet@ccnb.ca	Aptitude aux techniques individuelles de survie – STCW A-VI-1-1 (CAMTI) Prévention de l'incendie et lutte contre l'incendie - STCW A-VI-1-2 (CAMTI) Sécurité individuelle et responsabilité sociales - STCW A-VI-1-4 (CAMTI) Navigation électronique simulée, restreint – NES-R Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS (CAMTI) Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS (CAMTI)

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
Holland College Marine Centre 100 Water Street Summerside, PEI CIN 1A9 www.hollandcollege.com	Steve MacFarlane Tél: (902) 888-6485 Télécopieur: (902) 888-6404 Courriel: smacfarlane@hollandcollege.com Représentant Approuvé (certificats de formation) - Barry MacDonald - Laura Cormier	Programme de formation des matelots de la salle des machines – ERR Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module électricité) – PSME-E Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module usinage) – PSME-M Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module soudage) – PSME-W Sécurité de base STCW – STCW BS (CAMTI) Aptitude aux techniques individuelles de survie – STCW A-VI-1-1 (CAMTI) Prévention de l'incendie et lutte contre l'incendie - STCW A-VI-1-2 (CAMTI)

		<p>Sécurité individuelle et responsabilité sociales - STCW A-VI-1-4 (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-STCW BS+PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW, en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-STCW BS+PSC+AFF (CAMTI)</p> <p>Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que les canots rapides – PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-PSC (CAMTI)</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l'incendie – AFF (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-AFF (CAMTI)</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau I – NES-1</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau II – NES-2</p> <p>ARPA – Aides au pointage radar automatique – ARPA</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau opérationnel – NES-O</p> <p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d'information – SVCEI (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et travail en équipe – LTW (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et gestion – LMS (CAMTI)</p> <p>Familiarisation pour pétrolier et bâtiment-citerne pour produits chimiques – OCTF</p> <p>Formation spécialisée pour pétroliers – OT2</p>
--	--	--

		<p>Formation spécialisée sur la sécurité des transporteurs de produits chimiques – CT2</p> <p>Entraînement de cargaison de produits chimiques avancés Gestion de la sécurité des passagers - GSP</p> <p>Gestion spécialisées de la sécurité des passagers (bâtiments rouliers) – GSSP</p> <p>Programme de Formation de Matelot de quart à la passerelle – BWR</p> <p>Personnel du bâtiment n’ayant pas des responsabilités en matière de sûreté – VPWOSR</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté – VPWSR</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure transportant des passagers – DPVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS (CAMTI)</p> <p>Systèmes de positionnement électroniques – EPS</p> <p>Gestion des ressources à la passerelle – GRP</p> <p>Simulateur d’appareil de propulsion, niveau II – Pratiques de gestion des navires, enseignées au moyen d’un simulateur d’appareil de propulsion – PPSMGT</p> <p>Simulateur d’appareil de propulsion, niveau I – Pratiques relatives au quart enseigné au moyen d’un simulateur d’appareil de propulsion – PPSOPR</p> <p>La connaissance et l’utilisation du sextant – SEXTANT</p>
--	--	--

QUÉBEC		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
<p>Centre de simulation et d’expertise maritime 271, rue de L’Estuaire Bureau 201</p>	<p>Paul Racicot Tél: (418) 692-0183 Télécopieur: (418) 692-4262 Courriel: info@sim-pilot.com</p>	<p>Système de visualisation de cartes électroniques et d’information - SVCEI</p> <p>Gestion des ressources à la passerelle - GRP</p>

Québec (QC) G1K 8S8 www.sim-pilot.com		
Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail 524, rue Bourdages, Local 250 Québec (QC) G1M 1A1 http://www.cnesst.gouv.qc.ca secouristeautravail@cnesst.gouv.qc.ca Tél : (418)-266-4699	Martine Ruest Tél : (418) 266-4699 ext. 5710 Courriel : martine.ruest@cnesst.gouv.qc.ca Catherine Ferland Courriel : catherine.ferland@cnesst.gouv.qc.ca	Secourisme élémentaire en mer - MBFA
Commission scolaire des îles Centre de formation professionnelle 50, Chemin de la Martinique L'Étang-du-Nord (QC) G4T 3R7	Donald Chiasson Tél : (418) 986-5511 Ext. 2102 Télécopieur : (418) 986-3552 Courriel: dchiasson@csdesiles.qc.ca	Navigation électronique simulée, restreint – NES-R Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB, version anglaise FUM sur la sécurité de base – FUM A1 FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers – FUM A2
École des Pêches et de l'Aquaculture du Québec 167, La Grande-Allée Est Grande-Rivière (QC) G0C 1V0 www.epaq.qc.ca	François Castilloux Courriel : FCastilloux@cegepgim.ca Lison Laflamme Trudel Courriel: LLTrudel@cegepgim.ca	Navigation électronique simulée, restreint – NES-R Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3 Usage des cartes pilotage de base – C&P 1 Construction et stabilité du navire, de base (Navires de pêche) – SCS 1
Escapades Memphremagog 2400, rue Principale Ouest Magog (QC) J1X 0J1 www.escapadesmemphremagog.com	Charles Lavigne Tél : (819) 820-4419 Télécopieur: (819) 843-9096 Courriel: capitaine@escapadesmemphremagog.com	FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers saisonniers (Personnel non-breveté) – FUM A2LL
CTMA 435, Chemin Avila-Arseneau Cap-aux-Meules (QC) G4T 1J3	Marc-André Molaison Tél : (418) 986-6600 Télécopieur : (418) 986-3273 Courriel: ma.molaison@ctma.ca Mario Landry	Gestion de la sécurité des passagers - GSP Gestion spécialisées de la sécurité des passagers (bâtiments rouliers) – GSSP

	<p>Courriel : mario.landry@ctma.ca Tél : (418) 986-6600</p> <p>Dominik ARSENEAU Courriel : dominik.arseneau@ctma.ca</p> <p>Thierry MAGNAN Courriel : thierry.magnan@ctma.ca</p>	
<p>Institut maritime du Québec Centre de Lévis MED Centre 2965, rue de l'Etchemin Lévis (QC) G6W 7X5 www.imq.qc.ca</p> <p>Note: Tous les cours sont offerts en français et anglais.</p>	<p>Alain Auclair MED Centre: (418) 835-1621 Ext. 22 Ext: (418) 951-3222 Télécopieur: (418) 835-0192 Courriel: aauclair@imq.qc.ca</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) - Maude Leblanc</p>	<p>Sécurité de base STCW – STCW BS (CAMTI)</p> <p>Aptitude aux techniques individuelles de survie – STCW A-VI-1-1 (CAMTI)</p> <p>Prévention de l'incendie et lutte contre l'incendie - STCW A-VI-1-2 (CAMTI)</p> <p>Sécurité individuelle et responsabilité sociales - STCW A-VI-1-4 (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-STCW BS+PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW, en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-STCW BS+PSC+AFF (CAMTI)</p> <p>Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que des canots de secours rapides – PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-PSC (CAMTI)</p> <p>Exploitation des canots de secours rapides – FRC</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des canots de secours rapides – REF-FRC</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l'incendie – AFF (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-AFF (CAMTI)</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau IA – NES-1A</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau IB – NES-1B</p>

		<p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>Navigation électronique simulée, Niveau gestion – NES-G</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d'information – SVCEI (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et travail en équipe – LTW (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et gestion – LMS (CAMTI)</p> <p>Familiarisation pour pétrolier et bâtiments-citerne pour produits chimiques – OCTF</p> <p>Gestion de la sécurité des passagers – GSP</p> <p>Secourisme avancé en mer – MAFA</p> <p>Programme de Formation de Matelot de quart à la passerelle – BWR</p> <p>Formation avancée pour le personnel de bâtiment naviguant dans les eaux polaires – VOPA</p> <p>Formation de base pour le personnel de bâtiment naviguant dans les eaux polaires – VOPB</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté - VPWSR</p> <p>Agent de sûreté du navire – SSO</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure transportant des passagers – DPVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS (CAMTI)</p> <p>Sécurité des petits bâtiments saisonniers transportant des passagers (personnel breveté) - SSPV-CP</p> <p>Sécurité des petits bâtiments saisonniers transportant des passagers (personnel non breveté) - SPV-NCP</p> <p>Gestion des ressources à la passerelle - GRP</p> <p>Secourisme élémentaire en mer – MBFA</p>
--	--	--

		<p>Soin médicaux en mer – MMC</p> <p>Cuisinier de navire – COOK</p>
<p>Institut maritime du Québec de Rimouski 53 rue St. Germain Ouest Rimouski (QC) G5L 4B4 www.imq.qc.ca</p> <p>Note: Programmes de cadet et cours offerts en français seulement à l'exception des cours de Simulateur d'appareil de propulsion, niveau I et II.</p>	<p>Mélanie Leblanc Tél: (418) 724-2822 Ext. 4401 Courriel: melanie.leblanc@imq.qc.ca</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) - Melanie Leblanc</p>	<p>Programme de formation de cadet en navigation – NCTP</p> <p>Programme de formation de l'apprenti mécanicien de marine – COTE</p> <p>Officier mécanicien chargé du quart dans la chambre des machines – EOET</p> <p>Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module électricité) – PSME-E</p> <p>Navire électronique simulée, niveau I – NES-1</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau II – NES-2</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau opérationnel – NES-O</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d'information – SVCEI (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et gestion – LMS</p> <p>Exercice de l'autorité et travail en équipe – LTW</p> <p>Familiarisation pour pétrolier et bâtiments-citerne pour produits chimiques – OCTF</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté - VPWSR</p> <p>Communications, niveau 1 – COM 1</p> <p>Communications niveau 2 – COM 2</p> <p>Usage des cartes et pilotage avancé – C&P 2</p> <p>Navigation astronomique avancée– ASTRO 2</p> <p>Météorologie de base – MET 1</p> <p>Météorologie avancée – MET 2</p> <p>Construction et stabilité du navire niveau opérationnel – SCS 4</p> <p>Cargaisons niveau opérationnel – CG 2</p>

		<p>Connaissances en mécanique de base – EK 1</p> <p>Connaissances générales sur le navire – GSK 3</p> <p>Systèmes de positionnement électroniques – EPS</p> <p>Sécurité de la navigation de base – NS 1</p> <p>La connaissance et l'utilisation du sextant – SEXTANT</p> <p>Simulateur d'appareil de propulsion, niveau II – Pratiques de gestion des navires, enseignées au moyen d'un simulateur d'appareil de propulsion – PPSMGT</p> <p>Simulateur d'appareil de propulsion, niveau I – Pratiques relatives au quart enseigné au moyen d'un simulateur d'appareil de propulsion - PPSOPR</p>
<p>Ottawa Boat Cruise 895, rue Jacques Cartier Gatineau (QC) J8T 2W3</p>	<p>Robert Taillefer Tél : (819) 246-3855 Télécopieur : (819) 246-0101 Courriel: bob@ottawaboatcruise.com</p>	<p>FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers saisonniers (Personnel breveté) – FUM A2L</p> <p>FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers saisonniers (Personnel non-breveté) – FUM A2LL</p>
<p>Société des traversiers du Québec 250, rue Saint-Paul Québec (QC) G1K 9K9 www.traversiers.gouv.qc.ca</p>	<p>Pierre LaFlamme Tél: (418) 643-7308 Télécopieur: (418) 643-7308 Courriel: p.laflamme@traversiers.gouv.qc.ca</p>	<p>Gestion de la sécurité des passagers - GSP</p> <p>Gestion spécialisées de la sécurité des passagers (bâtiments rouliers) - GSSP</p>
<p>Traverse Rivière-du-Loup Saint Siméon 199, rue Hayward, C.P. 172 Rivière-du-Loup (QC) G5R 3Y8 www.traverserdl.com</p>	<p>Serge-Martin Denis Directeur-Général</p> <p>Marc Harvey Tél : (418) 862-9545 (418) 862-8143 Télécopieur: (418) 862-5382 Courriel: ferry@traverserdl.com</p>	<p>Gestion de la sécurité des passagers - GSP</p>
<p>Garde côtière auxiliaire canadienne (Québec) inc. / Canadian Coast Guard Auxiliary (Québec) Inc. 17, rue du Prince Sorel-Tracy (Québec) J3P 4J4 Hubertd6651@yahoo.fr</p>	<p>Hubert Desgagnés Tél : (418) 746-4385 Courriel : hubertd6651@yahoo.fr</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) - Serge Jacques - Dorothée Lemieux</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>
<p>Virtual Maritime Academy</p>	<p>Emanuel Huard</p>	<p>Agent de sûreté du navire – SSO</p>

11075 boul henry bourassa CP 65054, Québec QC, G1G 3X0	Tél : (418) 456-1667 Courriel : emanuel@virtual-maritime-academy.com	Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté – VPWSR Personnel du bâtiment n’ayant pas des responsabilités en matière de sûreté - VPWOSR
--	---	---

ONTARIO		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
Action First Aid 92 Commerce Park Unit #5, Barrie Ontario L4N 8W8 actionfirstaid.ca info@actionfirstaid.ca	Deb Hennig Tél: 1-(866) 347-7824 Ext. 222 Courriel: deb@actionfirstaid.ca	Secourisme élémentaire en mer - MBFA
Canadian Maritime Group Suite 81112 89 Queens Quay West Toronto, ON M5J 2V3	Doug Prothero Tél: (416) 302-2018 Courriel: doug@canmargroup.com	Gestion de la sécurité des passagers – GSP FUM sur la sécurité de base – FUM A1
Canadian Coast Guard – HQ Ottawa – CG Ottawa 200 Kent St. PD Certification branch Operational personnel Station 5S019 Ottawa, ON K1A 0E6 Cet établissement est autorisé à fournir des cours à travers le Canada.	Cindy Loubert Tél: (613) 407-2197 Courriel: cindy.loubert@dfo-mpo.gc.ca	Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3
Bureau canadien international maritime Ltée 5330 Canotek Road, Unit #2 Ottawa, Ontario K1J 9C1	Said Nassif Directeur général Tél: (613) 695-2427 Ligne 24h: (613) 790-7260 Courriel : snassif@cibsmarine.org	Exercice de l’autorité et travail en équipe – LTW Exercice de l’autorité et gestion – LMS Agent de sûreté du navire – SSO Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté – VPWSR Personnel du bâtiment n’ayant pas des responsabilités en matière de sûreté - VPWOSR
CPVA Canadian Passenger Vessel Association	Capt. John Chomiak Directeur Exécutif	Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure transportant des passagers – DPVS

<p>P.O. Box 23001, Station Mall Sault Ste. Marie, ON P6A 6W6</p>	<p>Courriel: cpva@cruisecanada.ca Tél : (705) 946-5745</p>	<p>Sécurité des petits bâtiments saisonniers transportant des passagers (personnel breveté) - SSPV-CP Sécurité des petits bâtiments saisonniers transportant des passagers (personnel non breveté) - SPV-NCP</p>
<p>ANCP Association des navires commerciaux et à passagers 249 Queens Quay West, Unit 110 Toronto, ON M5J 2N5</p>	<p>Kurt Huck Tél: (613) 241-8811 Courriel: kurthuck@capitalcruises.ca</p> <p>Jill Hicks Président Tél : (416) 868-0000 Courriel: jill.hicks@pcva.ca</p> <p>Capt. Mitch Owen Marine Operations Manager Tél: (902) 420-1015 Cell: (902) 209-1208 Courriel: mowen@mtcw.ca</p>	<p>Sécurité des petits bâtiments saisonniers transportant des passagers (personnel breveté) - SSPV-CP Sécurité des petits bâtiments saisonniers transportant des passagers (personnel non breveté) - SPV-NCP Sécurité des bâtiments de navigation intérieure transportant des passagers - DPVS</p>
<p>Canadian Red Cross 170 Metcalfe Ave. Ottawa, ON K2P 2P2 www.redcross.ca</p> <p>Cet établissement est autorisé à fournir des cours à travers le Canada.</p>	<p>Don Marentette / Ian Fitzpatrick Tél: (613) 740-1894 Télécopieur: (613) 740 1911 Courriel: don.marentette@redcross.ca ian.fitzpatrick@redcross.ca</p>	<p>Secourisme avancé en mer – MAFA Secourisme élémentaire en mer - MBFA</p>
<p>Captain Paul Papps Nautical Training 3130 Babcock Road, Elginburg, ON K0H 1M0 www.nauticaltraining.ca</p>	<p>Captain Paul Papps Tél: (613) 376-6188 Courriel : nauticaltraining@xplomet.com</p>	<p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p>
<p>The Casualty Care First Aid Company 128 High Hill Rd. RR 1 Allenford, ON N0H 1A0 www.casualtycare.com</p>	<p>Terry Arnold Tél: 1-(800) 465-7045 (226) 668-3434 Courriel: terryarnold@casualtycare.com</p>	<p>Secourisme avancé en mer – MAFA Secourisme élémentaire en mer - MBFA</p>
<p>Georgian College 1450 8th St. East P.O. Box 700 Owen Sound, ON N4K 5R4 www.georgianc.on.ca</p>	<p>Thomas Aulinger Tél: (519) 376-0840 ext. 2020 Courriel: thomas.aulinger@georgiancollege.ca</p> <p>Cadet Training Programs</p>	<p>Programme de formation de cadet en navigation – NCTP Officier mécanicien chargé du quart dans la chambre des machines – EOET Formation pratique du programme de mécanicien de navire – PSME</p>

<p>www.marinetraining.ca</p>	<p>Colin MacNeil Tél: (519) 376-0840 Ext. 2071 Courriel: Colin.Macneil@georgiancollege.ca</p> <p>Approved Representative (Training Certificates) Carol Record Tél: (519) 376-0840 Ext. 2079 Courriel: Carol.Record@georgiancollege.ca</p> <p>Maria Minutti Tél : (519) 376-0840 Ext. 2053 Courriel : Maria.Minutti@georgiancollege.ca</p> <p>Janis Stewart Tél : (519) 376-0840 Ext. 2021 Courriel: Janis.Stewart@georgiancollege.ca</p> <p>Danielle Stewart Tél : (519) 376-0840 Ext. 2079 Courriel: danielle.stewart@georgiancollege.ca</p> <p>Nathalie Stiévenart Tél: (519) 376-0840 ext. 2337 Courriel : Nathalie.Stievenart@GeorgianCollege.ca</p>	<p>Sécurité de base STCW – STCW BS (CAMTI)</p> <p>Aptitude aux techniques individuelles de survie – STCW A-VI-1-1 (CAMTI)</p> <p>Prévention de l’incendie et lutte contre l’incendie - STCW A-VI-1-2 (CAMTI)</p> <p>Sécurité individuelle et responsabilités sociales - STCW A-VI-1-4 (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-STCW BS+PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW, en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l’incendie – REF-STCW BS+PSC+AFF (CAMTI)</p> <p>Aptitude à l’exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que des canots de secours rapides – PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-PSC (CAMTI)</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l’incendie – AFF (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l’incendie – REF-AFF (CAMTI)</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau I – NES-1</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau II – NES-2</p> <p>APRA – Aides au pointage radar automatique – ARPA</p> <p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d’information – SVCEI (CAMTI)</p> <p>Exercice de l’autorité et travail en équipe – LTW (CAMTI)</p> <p>Exercice de l’autorité et gestion – LMS</p> <p>Familiarisation pour pétrolier et bâtiment-citerne pour produits chimiques – OCTF</p>
---	--	--

		<p>Gestion de la sécurité des passagers - GSP</p> <p>Gestion spécialisées de la sécurité des passagers (bâtiment rouliers) – GSSP</p> <p>Secourisme avancé en mer – MAFA (CAMTI)</p> <p>Programme de Formation de Matelot de quart à la passerelle – BWR</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté – VPWSR</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS (CAMTI)</p> <p>Systèmes de positionnement électroniques – EPS</p> <p>Gestion des ressources à la passerelle – GRP</p> <p>Secourisme élémentaire en mer – MBFA</p> <p>Cuisinier de navire – COOK</p> <p>Surveillant d’opérations de transbordement de pétrole – Partie C – Cours avancé – SOTO-C</p> <p>Simulateur d’appareil de propulsion, niveau II – Pratiques de gestion des navires, enseignées au moyen d’un simulateur d’appareil de propulsion – PPSMGT</p> <p>Simulateur d’appareil de propulsion, niveau I – Pratiques relatives au quart enseigné au moyen d’un simulateur d’appareil de propulsion – PPSOPR</p>
<p>NAV-TEX Ltd. 10 Apple Blossom Drive Brockville, ON K6V 5T1</p>	<p>Ray Throop Tél: (613) 246-0963 Courriel: raythroop300@msn.com</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>
<p>Ramara Fire & Emergency Services PO Box 130 Brechin, ON L0K 1B0</p>	<p>Jim Watson: Courriel: watson@orilliapronet.com</p> <p>Madison Dunn Courriel: skarabin@ramara.ca</p>	<p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS</p>

<p>Rescue 7 Inc. 550 Alden Rd. Unit 107 Markham, ON L3R 6A8</p>	<p>John Collie Tél: (905) 474-0770 Télécopieur: (905) 474-2724 Courriel: johncollie@rescue7.net</p> <p>Michele McCabe</p>	<p>Secourisme avancé en mer – MAFA</p> <p>Secourisme élémentaire en mer - MBFA</p>
<p>St. John Ambulance National Headquarters 400-1900 City Park Dr. Ottawa, ON K1J 1A3 www.sja.ca/Pages/default.aspx</p> <p>Cet établissement est autorisé à fournir des cours à travers le Canada.</p>	<p>Shawn McLean Tél: (613) 236-1263 Ext. 231 Courriel : Shawn.McLaren@nhq.sja.ca</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) Annette Pion Courriel : Annette.Pion@nhq.sja.ca</p>	<p>Secourisme avancé en mer – MAFA</p> <p>Secourisme élémentaire en mer - MBFA</p>
<p>St. Lawrence College 100 Portsmouth Ave. Kingston, ON K7L 5A6 www.stlawrencecollege.ca</p>	<p>Debbie Kiely Tél: (613) 544-5400 Ext. 1195 Télécopieur: (613) 545-3923 Courriel: dkiely@sl.on.ca</p> <p>Debbie Baker Tél: 613-544-5400 ext. 1670 Courriel: dbaker@sl.on.ca</p>	<p>FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers – FUM A2</p>
<p>Underwater Forensic Services 224 Glendale Avenue St. Catharines, ON L2T 4C4</p>	<p>Bill Wiley Tél: (905) 931-3986 Courriel: ufs@cogeco.ca Crew.maritime@hotmail.com</p>	<p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p>
<p>Workplace Medical Corp. First Aid Training 130 Wilson Street Hamilton, Ontario L8R 1E2 http://www.workplacemedical.com</p>	<p>Kate Lashbrook Tél : 1- (800) 205-3278 x1323 Courriel : Kate.lashbrook@workplacemedical.com</p> <p>Kerri Sinclair Courriel : kerri.sinclair@workplacemedical.com</p>	<p>Secourisme élémentaire en mer – MBFA</p>

ALBERTA		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé

<p>Canadian College of Emergency Medical Services 4712, 91st Avenue Edmonton, AB T6B 2L1 www.ccofems.org</p>	<p>John Clarkes Tél: (780) 451-4437 1-(800) 797-4437 Télécopieur: (780) 457-1720 Courriel: greg@ccofems.org</p> <p>Peter Anderst, RN, BN Canadian College Of EMS Tél: (204) 230-7178 Courriel: anderst@shaw.ca</p>	<p>Secourisme avancé en mer – MAFA</p> <p>Secourisme élémentaire en mer – MBFA</p>
<p>ITE Training and Consulting Inc. 5222, 18th Avenue Edson, AB T7E 1G9 www.itetc.ca</p>	<p>Lee Tarr Tel: (780) 517-8225 E-mail: ite@telus.net</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS</p>

COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
<p>Academy of Emergency Training #14 - 1225 East Keith Road North Vancouver, BC V7J-1J3</p>	<p>Declan Lawlor Tél: (604) 922-2249 Courriel: info@firstaid.ca</p>	<p>Secourisme avancé en mer – MAFA</p> <p>Secourisme élémentaire en mer - MBFA</p>
<p>British Columbia Ferry Services Inc. 1 Ferry Causeway Delta, BC V4M 4G6</p>	<p>Jayne Sutton Tél: (250) 716-7117 Courriel: Jayne.sutton@bcferries.com</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) - Donna Panton - Naomi Thomas</p>	<p>Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que des canots de secours rapides – PSC</p> <p>Gestion de la sécurité des passagers - GSP</p>
<p>BCIT – Marine Campus 265 West Esplanade North Vancouver, BC V7M 1A5 www.bcit.ca/transportation/marine</p>	<p>Philip McCarter Associate Dean Tél: (604) 453-4122 Courriel: pmccarter1@bcit.ca</p>	<p>Programme de formation de cadet en navigation – NCTP</p> <p>Officier mécanicien chargé du quart dans la chambre des machines – EOET</p> <p>Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module électricité) – PSME-E</p> <p>Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module usinage) – PSME-M</p> <p>Formation pratique du programme de mécanicien de navire (Module soudage) – PSME-W</p>

		<p>Chemin alternatif pour les compétences pratiques – APSME</p> <p>Sécurité de base STCW – STCW BS (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-STCW BS+PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapide, et en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF – STCW BS+PSC+AFF (CAMTI)</p> <p>Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que des canots de secours rapides – PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-PSC (CAMTI)</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau I, partie A – NES-1A</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau I, partie B – NES-1B</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau II – NES-2</p> <p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>Navigation électronique simulée, Niveau gestion – NES-G</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau opérationnel – NES-O</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d'information – SVCEI (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et travail en équipe – LTW (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et gestion – LMS (CAMTI)</p> <p>Familiarisation pour pétrolier et bâtiment-citerne pour produits chimiques – OCTF</p> <p>Formation spécialisée pour pétroliers – OT2</p> <p>Programme de Formation de Matelot de quart à la passerelle – BWR</p>
--	--	--

		<p>Personnel du bâtiment n'ayant pas de responsabilités en matière de sûreté – VPWOSR</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté – VPWSR</p> <p>Agent de sûreté du navire – SSO</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS (CAMTI)</p> <p>Communications, niveau 1 – COM 1</p> <p>Communications niveau 2 – COM 2</p> <p>Météorologie de base – MET 1</p> <p>Météorologie avancée – MET 2</p> <p>Construction et stabilité du navire (Petits navires) – SCS 3</p> <p>Construction et stabilité du navire niveau opérationnel – SCS 4</p> <p>Cargaisons de base – CG 1</p> <p>Cargaisons niveau opérationnel – CG 2</p> <p>Cargaisons niveau gestion – CG 3</p> <p>Connaissances en mécanique de base – EK 1</p> <p>Connaissances en mécanique avancées – EK 2</p> <p>Gestion des navires, navires moins de 500 tonnes – SM 2</p> <p>Gestion des navires de base – SM 3</p> <p>Gestion des navires avancée – SM 4</p> <p>Systèmes et instruments de navigation – NS&I</p> <p>Systèmes de positionnement électroniques – EPS</p> <p>Gestion des ressources à la passerelle - GRP</p>
--	--	---

		<p>Simulateur d'appareil de propulsion, niveau I – Pratiques relatives au quart enseigné au moyen d'un simulateur d'appareil de propulsion – PPSOPR</p> <p>Simulateur d'appareil de propulsion, niveau II – Pratiques de gestion des navires, enseignés au moyen d'un simulateur d'appareil de propulsion – PPSMGT</p>
<p>Camosun College Interurban Campus 4461 Interurban Road Victoria, BC V9E 2C1 www.camosun.bc.ca</p>	<p>Morteza Peivast Tél: (250) 370-4016 Courriel: peivastm@camosun.bc.ca</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation)</p> <p>Ms. Valerie Montague Tél: 250-370-4221 Courriel: Montaguev@camosun.bc.ca</p>	<p>Sécurité de base STCW – STCW BS (CAMTI)</p> <p>Aptitude aux techniques individuelles de survie – STCW A-VI-1-1 (CAMTI)</p> <p>Prévention de l'incendie et lutte contre l'incendie - STCW A-VI-1-2 (CAMTI)</p> <p>Sécurité individuelle et responsabilité sociales - STCW A-VI-1-4 (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-STCW BS+PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW, en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-STCW BS+PSC+AFF (CAMTI)</p> <p>Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que des canots de secours rapides – PSC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-PSC (CAMTI)</p> <p>Exploitation des canots de secours rapides – FRC (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière d'exploitation des canots de secours rapides – REF-FRC (CAMTI)</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l'incendie – AFF (CAMTI)</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie – REF-AFF (CAMTI)</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau I, partie A – NES-A1</p> <p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d'information – SVCEI (CAMTI)</p>

		<p>Exercice de l'autorité et travail en équipe – LTW (CAMTI)</p> <p>Exercice de l'autorité et gestion – LMS (CAMTI)</p> <p>Gestion de la sécurité des passagers - GSP</p> <p>Gestion spécialisées de la sécurité des passagers (bâtiment rouliers) – GSSP</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure transportant des passagers – DPVS (CAMTI)</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS</p> <p>Usage des cartes et pilotage de base – C&P 1</p> <p>Usage des cartes et pilotage avancé – C&P 2</p> <p>Météorologie de base – MET 1</p> <p>Météorologie avancée – MET 2</p> <p>Construction et stabilité du navire niveau opérationnel – SCS 4</p> <p>Construction et stabilité du navire niveau gestion – SCS 5</p> <p>Cargaisons niveau opérationnel – CG2</p> <p>Gestion des navires de base – SM 3</p> <p>Systèmes de positionnement électroniques – EPS</p> <p>Gestion des ressources à la passerelle - GRP</p> <p>Programme de Formation de Matelot de quart à la passerelle – BWR</p>
<p>Capp's Northern Training 410-309 2nd Avenue West Prince Rupert, BC V8J 3T1 604-828-4262</p>	<p>David Milligan Tél : (250) 627-1265 Courriel : davidmilligan07@gmail.com</p>	<p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>FUM sur la sécurité de base – FUM A1</p> <p>FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers – FUM A2</p>

		<p>FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers saisonniers (Personnel breveté) – FUM A2L</p> <p>FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers saisonniers (Personnel non-breveté) – FUM A2LL</p> <p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p>
<p>Datum Marine Services Ltd. 601 Gibson St Box 1115 Tofino BC V0R 2Z0 www.marinettrainingbc.com</p>	<p>Thomas Van Wyck Queenie Prentice Tél: (250) 726-6058 / (250) 726-5466 Courriel: admin@marinettrainingbc.com</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) - Patrice Dufour</p>	<p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p>
<p>ECDIS On Site Systems Inc. 14756 McDonald Ave. White rock, BC V4B 2C8</p>	<p>David Milligan Tél: (604) 828-4262 Courriel: milli@shaw.ca davidmilligan07@gmail.com</p>	<p>Système de visualisation de cartes électroniques et d'information - SVCEI</p>
<p>Emergency First Response Corporation 107-1680 Broadway Street Port Coquitlam, BC V3C 2M8</p>	<p>Randy Giles Tél : (604) 221-7231 Télécopieur : (604) 552-5921 Courriel : randy.giles@padi.com</p>	<p>Secourisme élémentaire en mer - MBFA</p>
<p>Excel Career College 201-841, Cliffe Ave. Courtenay, BC V9N 2J8 www.excelcareercollege.com</p>	<p>Pauline Stevenson Tél: (250) 334-2452 Télécopieur: (250) 334-1014 Courriel: paulines@excelcareercollege.com</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) - Michelle Konkle - Valerie Sinnett - Chris Rasmussen</p>	<p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p>
<p>Fish SAFE 100-12051 Horseshoe Way Richmond, BC V7A 4V4 www.fishsafefbc.com</p>	<p>Ryan Ford Tél: (604) 261-9700 Cell: (604) 739-0540 Télécopieur: (604) 275-7140 Courriel: ryan@fishsafefbc.com</p>	<p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p>

	Stephanie Nguyen Courriel : admin@fishsafebc.com	
Heads Up Navigation P.O. Box 602 Saanichton, BC V8M 2C5 www.headsupnav.com	Cpt. Lesley Head Tél: (250) 704-0325 / 1-877-655-4656 Courriel: captain@headsupnav.com	Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB
International Navigation School 3794, Meredith Drive Royston, BC V0R 2V0 www.learnonavigate.com	Barrie Hudson Tél: (250) 702-3014 Courriel: jbhudson@shaw.ca	La connaissance et l'utilisation du sextant – SEXTANT
Justice Institute of BC Fire and Safety Training Centre 13500, 256 Street Maple Ridge, BC V4R 1C9 www.jibc.bc.ca/fire	Darren Charlton Tél: (604) 528-5908 Courriel: dcharlton@jibc.ca	Sécurité de base STCW – STCW BS Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS Mise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d'exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l'incendie - REF-STCWBS + PSC + AFF Techniques avancées de lutte contre – AFF Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS (La partie pompiers de chaque cours MED mentionné ci-dessus est fournie par JIBC - le reste est fournie par BCIT)
Landsend Marine Training P.O. Box 1949 Gibson, BC V0N 1V0	Greig Williams Tél: (604) 886-3573 / (604) 989-2771 Télécopieur: n/a Courriel: skipper@landsendbc.ca	Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB
North Island College 1685 South Dogwood Street Campbell River, BC V9W 8C1 www.nic.bc.ca	Suzanne Jolly Tél : (250) 923-9700 Courriel : suzanne.jolly@nic.bc.ca Représentant Approuvé (certificats de formation) Bob Haugen Tél: 250-923-9792 Courriel: bob.haugen@nic.bc.ca	Navigation électronique simulée, restreint – NES-R Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB Usage des cartes pilotage de base – C&P 1 Usage des cartes et pilotage avancé – C&P 2 Construction et stabilité du navire (Petits navires) – SCS 3

<p>Coast Mountain College 353 5th Street Prince Rupert, BC V8J 3L6 www.nwcc.bc.ca</p>	<p>Kelly Jean Tél: (250) 635-6511 Ext. 5473 Courriel: kjean@nwcc.bc.ca</p>	<p>FUM sur la sécurité de base – FUM A1 FUM sur la sécurité des petits bâtiments transportant des passagers – FUM A2 FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3 Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p>
<p>QuickNAV Marine Training Centre 901 W. 3rd Street Griffin Centre North Vancouver, BC V7P 3P9 www.quicknav.com</p>	<p>Ron Snelgrove Tél: (604) 998-3399 Courriel: courses@quicknav.com Gail Snelgrove</p>	<p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance –SDV-BS Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p>
<p>Royale Canadian Marine Search and Rescue 6040 East Sooke Road Sooke, BC V9Z 0Z7 www.rcmsar.com</p>	<p>Cheryl Caldwell Tél: (778) 352-1780 Télécopieur: (778) 352-1781 Courriel: training@rcmsar.com Représentant Approuvé (certificats de formation) - Francois Michaud</p>	<p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3 Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB</p>
<p>Safer Ocean Systems 212 Prideaux Street Nanaimo, BC V9R 2N1 www.saferoceans.com</p>	<p>Peter Jonker Tél: (250) 252-0941 Courriel: peter@saferoceans.com Taylor Isherwood Tél: (250) 668-9145 Courriel: taylor@saferoceans.com</p>	<p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance –SDV-BS Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB Usage des cartes et pilotage de base – C&P 1 Usage des cartes et pilotage avancé – C&P 2 Construction et stabilité du navire, de base (Navires de pêche) – SCS 1</p>
<p>Westcoast Adventure College 2526 Eastdowne Rd., Victoria, BC V8R 5P9</p>	<p>Phil Foster Tél: (250) 818-1212 Télé: (250) 592-2452 Courriel: info@westcoastadventurecollege.com Représentant Approuvé (certificats de formation) -Brad Mason</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB</p>

	<p>Tél: (250) 858-5369 Courriel: bmason17@hotmail.com</p> <p>-Krista Gooderham Tél : (250) 216 -7565 Courriel : klgooderh@gmail.com</p>	
<p>West Coast Powerboat Handling 10191 Third St Sidney, BC V8L 3B7 www.westcoastpowerboathandling.com</p>	<p>Bruce Stott Tél: (250) 656-2628 Courriel: wcp@cruising.bc.ca</p>	<p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB</p>
<p>Western Maritime Institute 3519 Hallberg Road Ladysmith, BC V9G 1K1 www.maritimeed.com</p>	<p>Captain David Badior Tél: (250) 245-8881 Télé: (250) 245-4455 Courriel: David.Badior@maritimeed.com</p> <p>Représentant Approuvé (certificats de formation) -Ellen Hank E-mail : Ellen.hank@maritimeed.com</p>	<p>Programme de formation des matelots de la salle des machines – ERR</p> <p>Sécurité de base STCW – STCW BS</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW – REF-STCW BS</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW et en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides – REF-STCW BS+PSC</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de sécurité de base STCW, en matière d’exploitation des embarcations et radeaux de sauvetage et des canots de secours autres que les canots de secours rapides, et en matière de techniques avancées de lutte contre l’incendie – REF-STCW BS+PSC+AFF</p> <p>Aptitude à l’exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autres que des canots de secours rapides – PSC</p> <p>FUM relative à l’aptitude à l’exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours, autre que des canots de secours rapides - FUM PSC</p> <p>Techniques avancées de lutte contre l’incendie – AFF</p> <p>Remise à niveau des connaissances en matière de techniques avancées de lutte contre l’incendie – REF-AFF</p> <p>Navigation électronique simulée, niveau opérationnel – NES-O</p> <p>Navigation électronique simulée, restreint – NES-R</p> <p>Navigation électronique simulée, Niveau gestion – NES-G</p> <p>Système de visualisation de cartes électroniques et d’information – SVCEI</p> <p>Exercice de l’autorité et travail en équipe – LTW</p>

		<p>Exercice de l'autorité et gestion – LMS</p> <p>Gestion de la sécurité des passagers – GSP</p> <p>Gestion spécialisées de la sécurité des passagers (bâtiments rouliers) – GSSP</p> <p>Programme de Formation de Matelot de quart à la passerelle – BWR</p> <p>Personnel du bâtiment n'ayant pas de responsabilités en matière de sûreté – VPWOSR</p> <p>Personnel du bâtiment ayant des responsabilités en matière de sûreté – VPWSR</p> <p>Agent de sûreté du navire – SSO</p> <p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure – DVS</p> <p>Sécurité de base des petits bâtiments de Navigation intérieure autres que les embarcations de plaisance – SDV-BS</p> <p>Sécurité des bâtiments de Navigation intérieure transportant des passagers – DPVS</p> <p>Communication, niveau 1 – COM 1</p> <p>Usage des cartes et pilotage de base – C&P 1</p> <p>Usage des cartes et pilotage avancé – C&P 2</p> <p>Météorologie de base – MET 1</p> <p>Construction et stabilité du navire, de base (Navire de pêche) – SCS 1</p> <p>Construction et stabilité du navire avancée (Navire de pêche) – SCS 2</p> <p>Construction et stabilité du navire (Petits navires) – SCS 3</p> <p>Construction et stabilité du navire niveau opérationnel – SCS 4</p> <p>Cargaisons niveau opérationnel – CG 2</p> <p>Connaissances en mécanique de base – EK 1</p> <p>Connaissances générales sur le navire de base (navires de pêche) – GSK 1</p>
--	--	---

		<p>Connaissances générales sur le navire – GSK 3</p> <p>Gestion des navires, navires de moins de 500 tonnes – SM 2</p> <p>Systèmes et instruments de navigation – NS&I</p> <p>Opérateur des machines de petits bâtiments – SVMO-T</p> <p>Systèmes de positionnement électroniques – EPS</p> <p>La connaissance et l'utilisation du sextant – SEXTANT</p>
--	--	--

NUNAVUT

Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
<p>Nunavut Arctic College Box 600 Iqaluit, NU X0A 0H0 http://www.mi.mun.ca/</p>	<p>Markoosie Qaunirq Tél: (867) 979-7231 Télé: (867) 979-7101 Courriel: markoosie.qaunirq@arcticcollege.ca</p>	<p>Aucun cours offert.</p>

TERRITOIRE DU NORD-OUEST

Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
<p>Aurora College Box 600 Fort Smith, NT X0E 0P0 www.auroracollege.nt.ca/campuses/thebacha.aspx</p>	<p>Linh Nguyen Tél: (867) 872-7577 Courriel: LNguyen@auroracollege.nt.ca</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments - CCPB</p> <p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>

YUKON

Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
<p>Yukon Environment Conservation Officer Service Branch P.O. Box 2703</p>	<p>Martin Owen Tél: (867) 667-8054 Télécopieur: (867) 393-6206</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>

(V-18) Whitehorse, YT Y1A 2C6	Courriel: martin.owen@gov.yk.ca	
-------------------------------------	---------------------------------	--

PARTIE II

ÉTABLISSEMENTS RECONNUS APPROUVÉS POUR DÉLIVRER DES COURS DE FORMATION SUR L'INTERNE SEULEMENT

NOUVELLE-ÉCOSSE		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
Point Tupper Marine Services 4090 Port Malcolm Road Point Tupper, NS B9A 1Z5 Note: Formation interne	Shannon MacDonald Tél: (902) 631-4960 Courriel: Shannon.macdonald@nustarenergy.com Shannon.macdonald@triox.ca	Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3

ONTARIO		
Établissement reconnu	Personne-Ressource	Cours de formation approuvé
Barrie Fire and Emergencies Service 155, Dunlop Street W. P.O. Box 400 Barrie, ON L4M 4T5 www.barrie.ca	Tony Weir Tél: (705) 739-4220 Ext. 3232 Télécopieur: (705) 728-4439 Courriel: tony.weir@barrie.ca	Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3

Note: Formation interne		
Canadian Coast Guard Auxiliary – Central & Arctic 305 Milner Avenue Suite 208, Toronto, ON M1B 3V4	Paul Hebbel Tél : (416) 463-7283 Télécopieur : (416) 463-7285 Courriel: centraltrainingmanager@ccga-ca.com	Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB
Note: Formation interne	Juanita Armstrong	
Eastern Canada Response Corp. Ltd. 275 Slater St. Suite 1201 Ottawa, ON K1P 5H9 www.ecrc.ca	Darin Connors Tél: (902) 461-9170 ext. 264 Télé: (902) 461-9590 Cell: (902) 499-6553 Courriel: dconnors@ecrc.ca	FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3
Note: Formation interne		
Niagara Regional Police Service 5700 Valley Way Niagara Falls, Ontario, Canada L2E 1X8 Canada Telephone (905) 688-4111 Web: http://www.niagarapolice.ca	Sargent Jon Pilkington Courriel: jon.pilkington@niagarapolice.ca Tim Eaton : Courriel: tim.eaton@niagarapolice.ca	Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3
Note: Formation interne		
Ontario Provincial Police (OPP) 777 Memorial Avenue Orillia, ON L3V 7V3 www.opp.ca	Dave Moffatt Tél : (705) 644-1097 (cell) (705) 329-6125 Courriel : David.Moffatt@opp.ca Darcy Jibb Tél: (705) 329-6125 Télécopieur: (705) 329-6123 Courriel: Darcy.Jibb@opp.ca	Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3
Note: Formation interne		
Ottawa Police Service Marine Dive and Trail Unit P.O. Box 9634 Station T Ottawa, ON K1G 6H5 www.ottawapolice.ca	Marc-Andre Sheehy Tél: (613) 236-1222 Ext. 2304 Courriel: mdt@ottawapolice.ca	Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3
Note: Formation interne		
Royal Canadian Mounted Police (RCMP)	Steve Strike Tél: (613) 843-6265	Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB

<p>73 Leikin Drive Building M3, 3rd Floor Mail Stop #8 Ottawa, ON K1H 0R2 www.rcmp-grc.gc.ca</p> <p>Note: Formation interne</p>	<p>Cell: (343) 543-8153 Courriel: steve.strike@rcmp-grc.gc.ca</p> <p>James (Jim) Huberts Tél: (613) 843-5098 Cell: (613) 617-5825 Courriel: James.huberts@rcmp-grc.gc.ca</p>	<p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>
<p>Toronto Police Service Marine Unit 259 Queen's Quay West Toronto, ON M5W 1A2 www.torontopolice.on.ca</p> <p>Note: Formation interne</p>	<p>Sean Griffiths Tél: (416) 808-5842 Télécopieur: (416) 808-5802 Courriel: sean.griffiths@torontopolice.on.ca</p> <p>Edward Pangos Courriel : edward.pangos@torontopolice.on.ca</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>
<p>Underwater Forensic Services 224 Glendale Avenue St. Catherine's, ON L2T 4C4</p> <p>Note: Formation interne</p>	<p>Bill Wiley Tél: (905) 931-3986 Courriel: uf@cogeco.ca Crew.maritime@hotmail.com</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>
<p>York Regional Police Marine Unit 47 Don Hillock Drive Aurora, ON L4G 0S7 http://www.yrp.ca/</p> <p>Note: Formation interne</p>	<p>Tom Saito Tél: 909-830-0303 Ext. 7322 Télécopieur: 905-722-8020 Courriel: 1826@yrp.ca</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>

SASKATCHEWAN

Approved Establishment	Contact Person	Approved Training Courses
------------------------	----------------	---------------------------

<p>Western Conservation Law Enforcement Academy (WCLEA) Box 3003 800 Central Ave, 6th Floor, MacIntosh Mall Prince Albert, Canada S6V 6G1</p> <p>Tel: (306) 953-3499</p> <p>Note: Formation interne</p>	<p>Donald Pechawis Cell: (306) 961-8419 Tél: (306) 953-2502 Courriel: Donald.pechawis@gov.sk.ca</p>	<p>Aptitude de conducteur de petits bâtiments – CCPB</p> <p>FUM sur la sécurité de base des bâtiments autres que les embarcations de plaisance – FUM A3</p>
--	---	---